

Съдържание

Преди да започнете...

Циферблат и индикатори на дисплея

Навигиране между режимите

Превключване между Цифров режим на отчитане на времето

Съдържание на дисплея

Преместване на ръцете

Слънчево зареждане

Полезни функции

Използване на мобилна връзка с мобилно устройство Телефон

Приготвям се

A Инсталирайте необходимото приложение на телефона си.

B Конфигуриране на Bluetooth настройки.

C Сдвоете часовника с телефон.

Автоматична настройка на времето

Преглед на данни от хронометъра

Конфигуриране на настройките на таймера

Настройка на алармата

Конфигуриране на настройките за световно време

Регулиране на подравняването на ръцете

Телефон Finder

Конфигуриране на настройките на часовника

Промяна на настройката за лятно часово време в родния град

Проверка на нивото на зареждане на часовника

Връзка

Свързване с телефон

Прекъсване на връзката с телефон

Използване на часовника в медицинско заведение или Самолет

Раздвояване

Ако закупите друг телефон

Хронометър

Измерване на изминалото време

Измерване на времената за обиколка

Пример: Записване на време за обиколка на състезание

Преглед на записите с измерени данни

Времена за обиколка

Таймер

Задаване на началния час на обратното броене

Използване на таймера

Аларми и почасов сигнал за време

Конфигуриране на настройките на алармата

Задаване на аларма по график

Активиране/деактивиране на аларма или почасово

Времеви сигнал

Спиране на аларма

Определяне на състоянието на включване/изключване на аларма

Световно време

Проверка на световното време

Световно време Градска настройка

Размяна на вашето домашно време и световно време

Регулиране на настройките за време

РЪЧНО

Задаване на домашен град

Настройка на час/дата

Превключване между 12-часов и 24-часов режим

Отчитане на времето

Промяна на формата за показване на дата

Посочване на езика за ден от седмицата

Светлина

Ръчно осветяване на дисплея

Автоматична светлина

Конфигуриране на настройката за автоматично осветление

Задаване на продължителността на осветяване

Регулиране на подравняването на ръцете

Регулиране на подравняването на ръцете

Други настройки

Активиране на тона за работа на бутоните

Конфигуриране на настройките на функцията за пестене на енергия

Нулиране на настройките на часовника

Преместване в друга часова зона

Друга информация

Градска маса

Лятно часово време

Поддържани телефони

Спецификации

Предпазни мерки за мобилна връзка

Авторски права и регистрирани авторски права

Отстраняване на неизправности

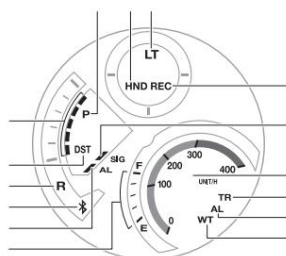
Преди да започнете...

Този раздел предоставя общ преглед на часовника и представя удобни начини за неговото използване.

Забележка

- Илюстрациите, включени в това ръководство за работа е създадено, за да улесни обяснението. Една илюстрация може да се различава донякъде от елемента, който представлява.

Циферблат и дисплей Индикатори



A Показва се по време на следобед, докато се използва 12-часово отчитане на времето.

B Показва се, докато стрелките на часовника са изместени за по-лесно четене.

C Показва се, докато Auto Light е активирано.

D Движи се в синхрон с отброяването на секунди режим Хронометър.

E Показва се, докато часовникът показва лятно време.

F Когато часовникът е в готовност за връзка с телефон, втората стрелка сочи към [R].

G Когато часовникът е свързан с телефон, стрелката за секунди сочи към е.

H Показва се при включена аларма.

I Ниво на батерията

В режима за отчитане на времето, текущото ниво на заряд се показва от стрелката на режима.

J Показва се в режим на извикване.

K Показва се, докато е почасовият сигнал за време активиран.

L В режим Хронометър, стрелката на режима показва скорост.

M В режим на таймер стрелката на режима сочи към [TR].

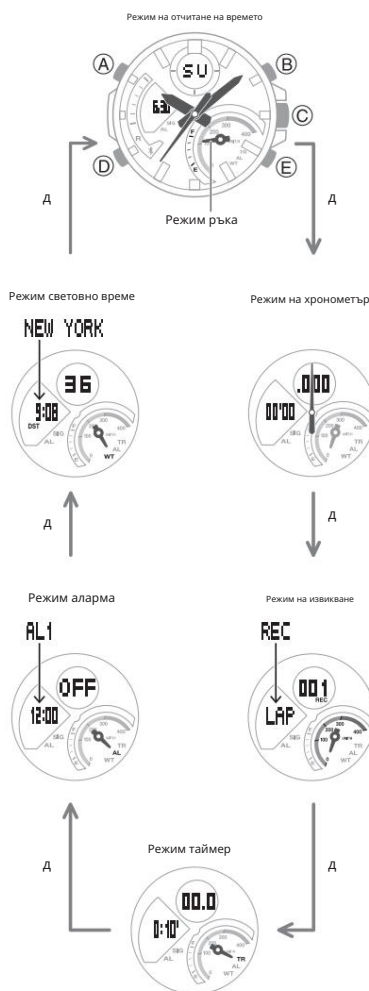
N В режим на аларма стрелката на режима сочи към [AL].

O В режим Световно време стрелката на режима сочи към [WT].

Навигиране между режимите

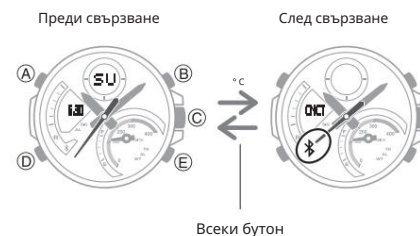
Натиснете (D), за да превключвате между режимите.

- Във всеки режим задръжте (D) за поне две секунди, за да влезете в режима за отчитане на времето.



- Свързване с телефон Задръжте (C) за поне 1,5 секунди, за да установите връзка с телефон.

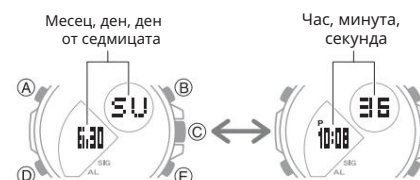
- За да прекъснете връзката, натиснете произволен бутон.



Колоездене между

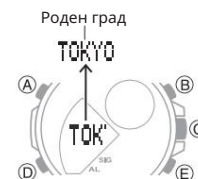
Цифров режим на отчитане на времето Съдържание на дисплея

Всяко натискане на (A) в режима за отчитане на времето превключва между информацията на дисплея, както е показано по-долу.



- Показване на текущия роден град В режим на отчитане на времето, натискането на (E) ще покаже за кратко името на текущо избрания роден град.

- За да се върнете ръчно към това, което е показано преди Home City, натиснете (E).

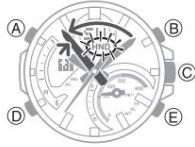


Преместване на ръцете

Преместването на ръцете премества ръцете за лесно гледане на информацията на дисплея.

1. Докато държите натиснат (B), натиснете (D).

- Това ще премести аналоговите стрелки, за да позволи лесно разглеждане на информацията на дисплея.



2. За да върнете ръцете към нормалното им състояние позиции за отчитане на времето, задръжте (B), докато натискате (D) отново, или натиснете (D), за да преминете към друг режим.

Забележка

- Ако оставите часовника с изместени стрелки и не извършвате никакви операции за около един час, стрелките автоматично ще възобновят нормалното отчитане на времето.

Слънчево зареждане

Този часовник работи на захранване от презареждаема (вторична) батерия, която се зарежда от слънчев панел. Соларният панел е интегриран в лицето на часовника и се генерира енергия, когато лицето е изложено на светлина.

- Зареждане на часовника

Когато не носите часовника, поставете го на място, където е изложен на ярка светлина.



Докато носите часовника, уверете се, че неговият циферблат (соларен панел) не е блокиран от светлина от ръкава на вашето облекло. Ефективността на генериране на електроенергия е намалена дори когато циферблатът на часовника е блокиран само частично.

ДА



НЕ



Важно!

- В зависимост от интензитета на светлината и местните условия, часовникът може да стане горещ на допир, когато е изложен на светлина за зареждане. Внимавайте да избегнете изгаряне след зареждане. Също така, избягвайте да зареждате часовника при условия на висока температура като описаните по-долу.

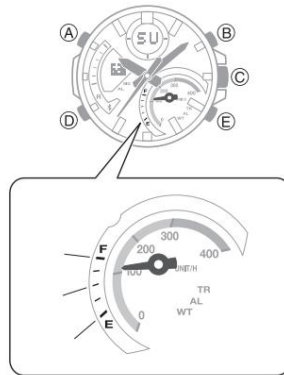
На таблото на автомобила
паркиран на слънце

Близко до крушка с нажежаема жичка или друг източник на топлина

Под пряка слънчева светлина или в други горещи зони за дълги периоди от време

- Проверка на нивото на зареждане B

режим на отчитане на времето текущото ниво на зареждане се показва от стрелката на режима.



Добър (висок заряд)

В Добър (среден заряд)

С Ниска батерия

- Остатък заряд и изтощена батерия Можете да определите дали нивото на заряд е ниско, като проверите движението на ръката. Функциите стават деактивирани, когато батерията се изтощи.

Важно!

- Ако батерията падне или се изтощи, изложете лицето (слънчевия панел) на светлина възможно най-скоро.

Забележка

- Излагането на циферблата на часовника на светлина, след като батерията се изтощи, ще доведе до появата на индикатора [CHARGE] и секундната стрелка ще се завърти обратно на часовниковата стрелка, докато спре на секунда 57. Това показва, че зареждането е започнало.

Ниска мощност на

батерията Секундната стрелка скача на интервали от две секунди.



Втора ръка

Изтощена батерия

Всички ръце са спрени.



- Указания за време за зареждане

Таблицата по-долу показва указания за приблизително време за зареждане.

Необходими времена за зареждане за 1 ден на
Операция

Ниво на осветеност (Lux)	Приблизително Време за зареждане
50 000	8 минути
10 000	30 минути
500	48 минути
	8 часа

Времето, необходимо за постигане на следващо таксуване
Ниво

- Слънчев ден, на открито (50 000 лукса)

Изтощена батерия п Среден заряд	2 часа
Среден заряд п Висок заряд	21 часа
Висок заряд п Пълен заряд	6 часа

- Слънчев ден, близо до прозорец (10 000 лукса)

Изтощена батерия п Среден заряд	6 часа
Среден заряд п Висок заряд	77 часа
Висок заряд п Пълен заряд	21 часа

- Облачен ден, близо до прозорец (5000 лукса)

Изтощена батерия п Среден заряд	10 часа
Среден заряд п Висок заряд	125 часа
Висок заряд п Пълен заряд	34 часа

- Вътрешно флуоресцентно осветление (500 лукса)

Изтощена батерия п Среден заряд	117 часа
Среден заряд п Висок заряд	-
Висок заряд п Пълен заряд	-

Забележка

- Реалното време за зареждане зависи от местната среда за зареждане.

• Функция за пестене на енергия

Оставянето на часовника на тъмно място за около един час между 22:00 и 6 сутринта ще доведе до изгасване на дисплея и часовникът ще влезе в Ниво 1 за пестене на енергия. Ако часовникът бъде оставен в това състояние за шест или седем дни, той ще влезе в Ниво 2 за пестене на енергия.

Енергоспестяващо ниво 1:

Секундната стрелка спира на 12 часа и цифровият дисплей изгасва, за да пести енергия. Часовникът може да се свърже с телефон на това ниво.

Енергоспестяващо ниво 2:

Всички ръце спират и цифровият дисплей изгасва, за да пести енергия. Всички функции са деактивирани.

Възстановяване от режим за пестене на енергия Използвайте една от операциите по-долу, за да излезете от режима за пестене на

енергия. • Натиснете

произволен бутон. • Преместете часовника на светло

място. • Задействайте автоматично осветление, като наклоните часовника към лицето си.

Забележка

- Часовникът няма да влезе в енергоспестяващ режим в случаите по-долу.
Режим аларма

Докато сте в режим Хронометър Докато сте в режим Таймер

- Можете да активирате или деактивирате Икономия на енергия.

И Конфигуриране на настройките на функцията за пестене на

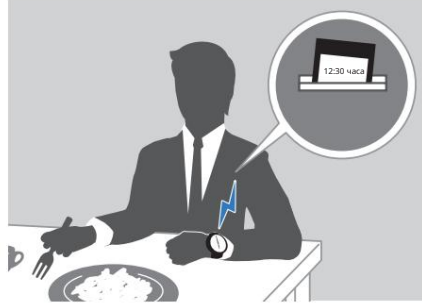
енергия • Имайте предвид, че часовникът също може да влезе в пестене на енергия, ако лицето му е блокирано от светлина от ръкава ви, докато го носите.

Полезни функции

Сдвояването на часовника с вашия телефон прави редица функции на часовника по-лесни за използване.

Автоматична настройка на времето

I Автоматична настройка на времето



Избор на повече от 300 световно време градове

I Конфигуриране на настройките за световно време



Прехвърляне на данни от хронометър към телефона I

Преглед на данни от хронометър



В допълнение, редица други настройки на часовника могат да бъдат конфигурирани с помощта на вашия телефон.

За прехвърляне на данни към часовник и към конфигуриране на настройките, първо трябва да сдвоите часовника с телефона си. I [Подготвям се](#)

- Вашият телефон трябва да има CASIO
Инсталирано приложение „EDIFICE Connected“ за сдвояване с часовника.

Използване на мобилна връзка с мобилен телефон

Докато има Bluetooth връзка

между часовника и телефона, настройката за време на гледане се настройва автоматично. Можете също да промените другите настройки на часовника.

Забележка

- Тази функция е достъпна само докато EDIFICE Connected работи на телефона.

- Този раздел описва часовника и телефонни операции.

X : Работа с часовника Y :

Работа с телефона

Приготвям се

A Инсталирайте необходимото приложение на телефона си.

В Google Play или App Store потърсете приложението CASIO „EDIFICE Connected“ и го инсталирайте на телефона си.

B В Конфигуриране на Bluetooth настройки.

Активирайте Bluetooth на телефона.

Забележка

- За подробности относно процедурите за настройка вижте документацията на вашия телефон.

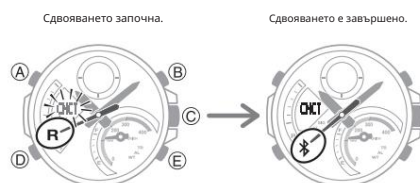
C Сдвоете часовника с телефон.

Преди да можете да използвате часовника в комбинация с телефон, първо трябва да ги сдвоите.

1. Преместете телефона, който искате да сдвоите, близо до часовника (в рамките на един метър).
2. Y Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.
3. X Задръжте (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.

4. У Извършете операцията, показана на екран на телефона, с който да бъде сдвоен.

- Когато сдвояването започне, секундарникът ще сочи към [R]. Когато сдвояването приключи, секундната стрелка ще се премести на е.



Забележка

- Първият път, когато стартирате EDIFICE Когато сте свързани, на телефона ви ще се появи съобщение с въпрос дали искате да активирате получаване на информация за местоположение. Конфигурирайте настройките, за да позволите фоново използване на информация за местоположение.

Автоматична настройка на времето

Вашият часовник ще се свързва с телефон в предварително зададени часове всеки ден и автоматично ще коригира настройките си за време.

- Използване на тази функция

Вашият часовник настройва часовника си четири пъти на ден според предварително зададен график. Ако оставите часовника си в режим на отчитане на времето, той ще извърши операцията за настройка автоматично, докато се занимавате с ежедневието си, без да е необходима каквато и да е операция.



важно!

- Часовникът може да не е в състояние да извърши автоматична настройка на времето при описаните по-долу условия.
 - Докато часовникът е твърде далеч от своя сдвоен телефон Докато комуникацията не е възможна поради радиосмущения и др. Докато телефонът актуализира своята система

Забележка

- Ако часовникът не показва правилно време, дори ако може да се свърже с телефон, регулира позициите на стрелката и индикатора за дата. |

Регулиране на подравняването на

стрелките • Ако има град по световно време, определен с EDIFICE Connected, неговото време също ще бъде коригирано автоматично. • Часовникът ще се свърже с телефона и ще извърши автоматична настройка на времето около 12:30 сутринта, 6:30 сутринта, 12:30 следобед и 18:30 часа следобед. Връзката се прекъсва автоматично след приключване на автоматичната настройка на времето.

- Часовникът не може да се свърже с а телефон за настройка на времето, докато се извършва измерване с хронометър или таймер.

- Задействане на незабавна настройка на времето Настройката на часа на часовника ще се коригира автоматично всеки път, когато установите връзка между часовника и телефона.

Всеки път, когато искате да задействате незабавна настройка на часа, изпълнете процедурата по-долу, за да се свържете с телефон.

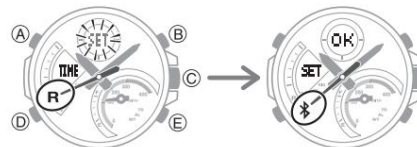
1. Преместете телефона близо до (в рамките на един метър от) часовника.
2. X Натиснете (C).

[SET] мига, за да покаже, че часовникът е започнал операцията по свързване.

След като часовникът и телефонът са свързани, ще се появи [OK] и след това часовникът ще коригира настройката си за време въз основа на информация от телефона.

Опитвам се да се свържа

Следваща настройка на времето



Забележка

- Можете да извършите горната операция за настройка на времето от всеки режим на часовник.
- Връзката е прекратена автоматично след приключване на настройката на времето.
- Ако настройката на времето не успее по някаква причина, ще се появи [ERR].

Преглед на данни от хронометъра

Този раздел обяснява как да изпратите времена за обиколка (до 200 записа), които се съхраняват в паметта на часовника, както и други данни на вашия телефон за преглед с EDIFICE Connected.

- Изпращане на данни от хронометър към телефон

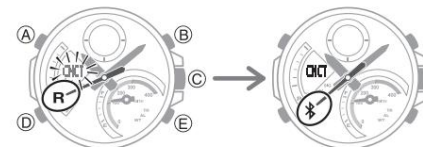
Използвайте процедурата по-долу, за да изпратите данни от часовника към телефон.

1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.
2. X Задръжте (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.
 - Когато се установи връзка между часовника и телефона [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.

- Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.

Опитвам се да се свържа

Свързан



3. У Извършете операцията, показана на екрана на телефона за прехвърляне на данни, измерени от часовника, към телефона.

След като прехвърлянето на данни приключи, на дисплея на телефона ще се появи списък с данните от измерването.

- Докосването на елемент с данни на хронометъра показва неговите детайли.

- Проверка на време за обиколка Използвайте EDIFICE Connected, за да проверите данните изпратихте на телефона.

1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.

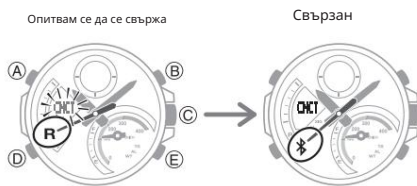
2. У Извършете операцията, показана на екрана на телефона, за да видите данните от измерванията, които искате.

Забележка

- Докосването на „Редактиране“ показва екран, който можете да използвате, за да промените заглавието на елемента с данни и да изтриете данните за време на обиколка.

Конфигуриране на настройките на таймера

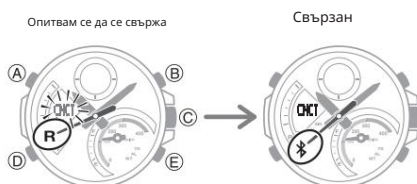
1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.
2. X Задръжте (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.
Когато се установи връзка между часовника и телефона [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.
• Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.



3. У Извършете операцията, показана на екрана на телефона, за да конфигурирате настройката за време на таймера.

Настройка на алармата

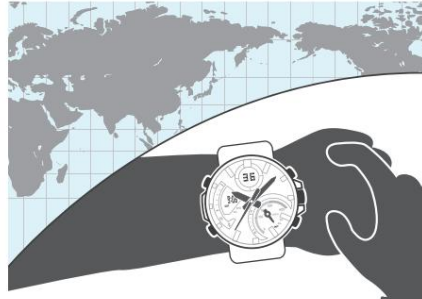
1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.
2. X Задръжте (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.
Когато се установи връзка между часовника и телефона [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.
• Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.



3. У Извършете операцията, показана на екрана на телефона, за да конфигурирате настройките за време на алармата.

Конфигуриране на световно време Настройки

Посочване на град по световно време с EDIFICE Connected причинява световното време на часовника
Градът да се промени съответно. Настройките на часовника могат да бъдат конфигурирани за извършване на автоматично превключване на лятното часо време за град Световно време.

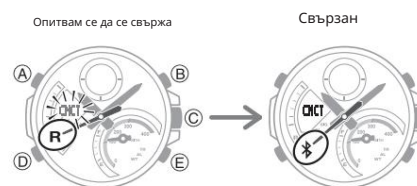


Забележка

- EDIFICE Connected World Time позволява
Вие избирате измежду приблизително 300 града като град за световно време.

• Избор на град за световно време

1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.
2. X Задръжте (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.
Когато се установи връзка между часовника и телефона [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.
• Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.



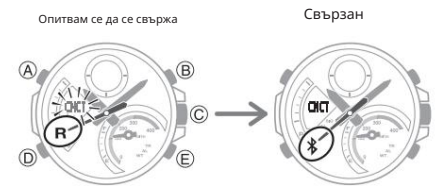
3. У Извършете операцията, показана на екрана на телефона. Настройката за световно време ще се отрази на часовника.

Забележка

- Можете да използвате EDIFICE Connected to
изберете между градовете по световно време в допълнение към вградените в часовника.
Допълнителните градове могат да бъдат избрани само чрез използване на EDIFICE Connected.

• Конфигуриране на настройката за лятно часо време

1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.
2. X Задръжте (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.
Когато се установи връзка между часовника и телефона [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.
• Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.



3. У Извършете операцията, показана на екрана на телефона, за да изберете настройка за лятно време.

• „Авто“

Часовникът превключва между стандартни време и лятно часо време автоматично.

• „ИЗКЛ.“

Часовникът винаги показва стандартно време.

• „ВКЛ.“

Часовникът винаги показва лятно време.

Забележка

- Докато настройката за лятно часо време е „Автоматично“, часовникът ще превключва между стандартно и лятно време автоматично. Не е необходимо да превключвате между стандартно време и лятно часо време ръчно. Дори ако сте в зона, която не наблюдава лятно часо време, можете да оставите настройката за лятно часо време на часовника като „Автоматично“.
- За информация относно лятното часо време периоди, вижте „Лятно часо време“ или EDIFICE Connected.

- Размяна на вашето световно време и дома време

1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.

2. X Задръжте (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.

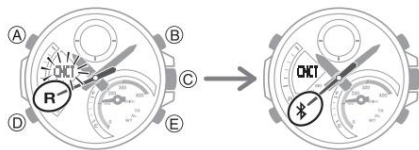
Когато се установи връзка

между часовника и телефона [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.

- Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.

Опитвам се да се свържа

Свързан



3. У Извършете операцията, показана на

екран на телефона, за да смените вашето домашно време с вашето световно време.

Забележка

- Автоматичното регулиране на времето не работи в продължение на 24 часа след смяната на домашното време и световното време.

Регулиране на подравняването на ръцете

Ако стрелките не са подравнени, въпреки че се извършва автоматична настройка на времето, използвайте EDIFICE Connected, за да ги коригирате.

1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.

2. X Задръжте (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.

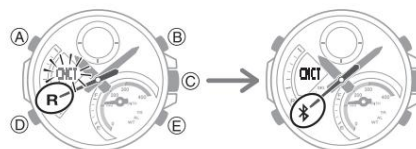
Когато се установи връзка

между часовника и телефона [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.

- Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.

Опитвам се да се свържа

Свързан



3. У Извършете операцията, показана на

екрана на телефона, за да коригирате подравняването на ръцете.

Телефон Finder

Можете да използвате търсачката на телефона, за да задействате тон на телефона, за да го намерите лесно. Тонът звучи принудително дори ако телефонът е в режим на вибрация.

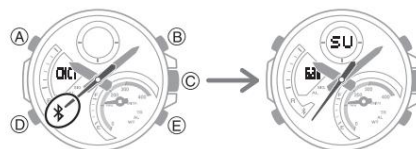
ВАЖНО!

- Не използвайте тази функция на места, където тоновете на телефонните разговори са ограничени. • Тонът звучи с висока сила на звука. Не използвайте тази функция, когато слушате звук от телефона през слушалки.

1. X Ако часовникът е свързан с телефон, натиснете произволен бутон, за да прекратите връзката.

Опитвам се да се свържа

Прекъсната връзка



2. X Ако часовникът е в който и да е режим освен режима за отчитане на времето, задръжте (D) за поне две секунди, за да влезете в

Режим на отчитане на времето.

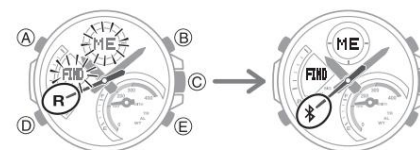
3. X Задръжте (E) за най-малко 1,5 секунди, докато стрелката за секунди се премести на [R].

Телефонът ще издаде тон, когато установи връзка с часовника.

- Ще отнеме няколко секунди преди звучи тон на телефона.

Търсене на телефон

Свързан



4. X Натиснете произволен бутон, за да спрете тона.

- Можете да натиснете произволен бутон на часовника, за да спрете тона на телефона само през първите 30 секунди, след като започне да звучи.

Конфигуриране на настройките на часовника

Можете да използвате EDIFICE Connected, за да посочите времето до Bluetooth

връзката се прекъсва автоматично, за да разрешите или забраните работния тон на часовника и да конфигурирате други настройки.

1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.

2. X Задръжте (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.

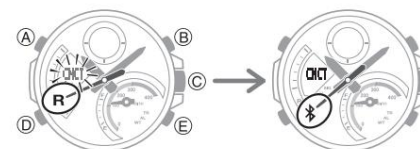
Когато се установи връзка

между часовника и телефона [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.

- Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.

Опитвам се да се свържа

Свързан



3. У Изберете настройката, която искате да промените и след това изпълнете операцията, показана на екрана на телефона.

Промяна на родния град

Настройка за лятно часово време

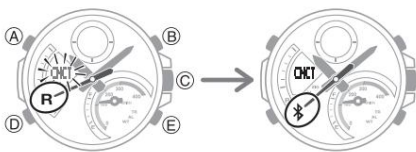
1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.
2. X Задръжете (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.

Когато се установи връзка между часовника и телефона, [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.

- Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.

Опитвам се да се свържа

Свързан



3. Y Извършете операцията, показана на екрана на телефона, за да промените настройката за лятно часово време в домашния град.

Проверка на зареждането на часовника Ниво

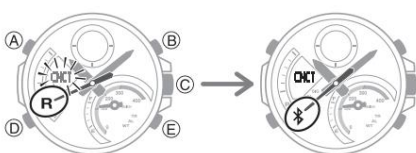
Използвайте процедурата по-долу, за да проверите текущото ниво на зареждане с EDIFICE Connected.

1. У Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.
2. X Задръжете (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.
Когато се установи връзка между часовника и телефона [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.

- Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.

Опитвам се да се свържа

Свързан



3. Y Използвайте EDIFICE Connected, за да проверите ниво на зареждане.

Връзка

Свързване с телефон

Този раздел обяснява как да установите Bluetooth връзка с телефон, който е вдвоен с часовника.

- Ако часовникът не е вдвоен с телефона, с който искате да се свържете, вижте информацията по-долу и ги вдвоете. I С [Сдвоете часовника с телефон.](#)

1. Преместете телефона близо до (в рамките на един метър от) часовника.
2. X Задръжете (C) за поне 1,5 секунди, докато [CNCT] започне да мига.

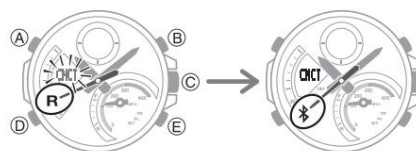
Когато се установи връзка

между часовника и телефона [CNCT] ще спре да мига и секундната стрелка ще се премести от [R] към е.

- Ако връзката е неуспешна по някаква причина, [ERR] ще се появи на дисплея за момент и след това часовникът ще се върне в режима, в който е бил, преди да започнете процедурата за свързване.

Опитвам се да се свържа

Свързан



важно!

- Ако имате проблеми с установяването на връзка, това може да означава, че EDIFICE Connected не работи на телефона. На началния екран на телефона докоснете иконата „EDIFICE Connected“. След като приложението стартира, задръжте бутон (C) на часовника за поне 1,5 секунди.

Забележка

- Връзката ще бъде прекъсната, ако не извършвате никакви операции на часовника или телефона за определен период от време.

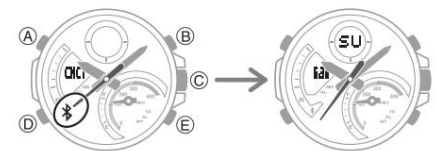
За да зададете времето за ограничаване на връзката, изпълнете следната операция с EDIFICE Connected: „Настройки за гледане“ n „Време за връзка“. След това изберете настройка от 3 минути, 5 минути или 10 минути.

Прекъсване на връзката с телефон

Натискането на който и да е бутон ще прекрати Bluetooth връзката и ще се върне към режима за отчитане на времето.

Опитвам се да се свържа

Прекъсната връзка



Използване на часовника в медицинско заведение или самолет

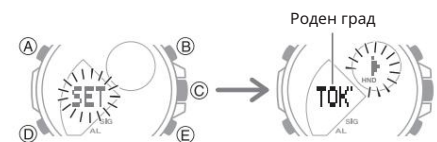
Всеки път, когато сте в болница, в самолет или на друго място, където автоматичното получаване на сигнал или връзката с телефон може да причини проблеми, можете да изпълните процедурата по-долу, за да го деактивирате. За да активирате отново автоматичното време настройка, извършете същата операция отново.

1. X Ако часовникът е в който и да е режим освен режима за отчитане на времето, задръжете (D) за поне две секунди, за да влезете в

Режим на отчитане на времето.

2. X Задръжете (A) за около две секунди.

Освободете бутон, когато текущо избраният от вас град се появи на дисплея.



3. X Натиснете (D) 14 пъти.

Това показва [RCV].



4. X Натиснете (E), за да изберете настройката за автоматично регулиране на времето, която желаете.

[OFF]: Автоматичната настройка на времето е деактивирана.

[ON]: Активирана е автоматична настройка на времето.

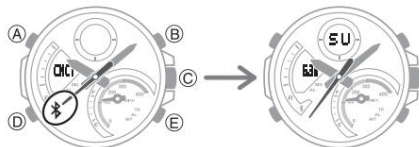
5. X Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Раздвояване

1. X Ако часовникът е свързан с телефон, натиснете произволен бутон, за да прекратите връзката.

Опитвам се да се свържа

Прекъсната връзка



2. Y Докоснете иконата „EDIFICE Connected“.
3. Y Изпълнете операцията, показана на екрана на телефона, за да прекратите сдвояването.

Ако закупите друг телефон

Трябва да извършите операцията по сдвояване, когато искате да установите Bluetooth връзка с телефон за първи път. I C Сдвоете часовника с телефон.

Хронометър

Хронометърът измерва изминалото време в единици от 1/1000 секунди за първия час и в единици от 1/10 секунди след това до 24 часа.

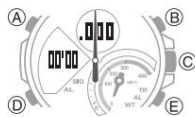
В допълнение към нормалните измервания на изминалото време, хронометърът ви позволява също да измервате времена на обиколка.

Забележка

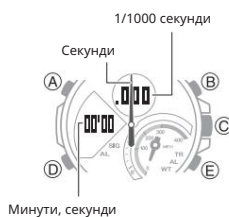
- Могат да бъдат записани до 200 времена за обиколка съхранявани в паметта на часовника. Няма да можете да съхранявате повече времена за обиколка, когато вече има 200 записа памет.
 - Можете да използвате Recall Mode за преглед най-новите данни от измерванията.
- I [Преглед на записите с измерени данни](#)
- Можете да използвате EDIFICE Connected to прегледате данни от минали измервания.

Подготовка Влезте

в режим Хронометър. I [Навигиране между режимите](#)



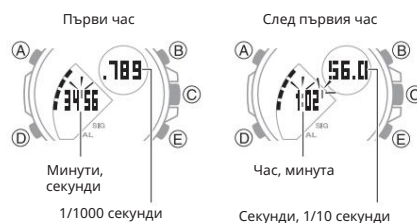
Измерване на изминалото време



1. Използвайте операциите по-долу, за да измерите изминалото време.

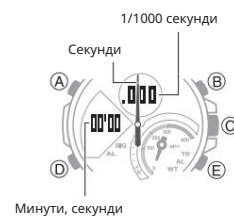


- Изминалото време се показва в 1/1000-втори единици за първия час на сесия за измерване. След първото час, изминалото време се показва в единици от 1/10 секунди.



2. Натиснете (A), за да нулирате изминалото време за всички нули.

Измерване на времената за обиколка

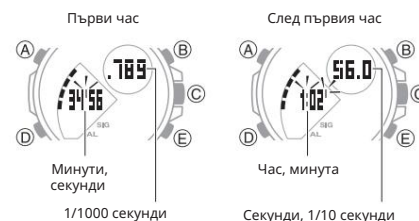


1. Използвайте операциите по-долу, за да измерите изминалото

време. • Всяко натискане на (E) води до показване на изминалото време на отсечката (време за обиколка) за осем секунди.



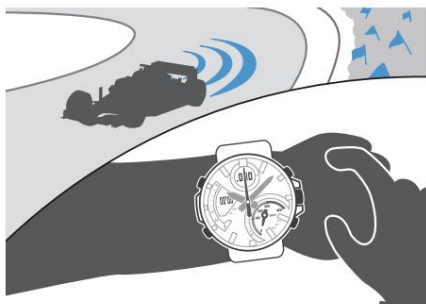
- Изминалото време се показва в 1/1000-втори единици за първия час на сесия за измерване. След първото час, изминалото време се показва в единици от 1/10 секунди.



2. Натиснете (A), за да нулирате изминалото време за всички нули.

Пример: Записване на състезание**Време за обиколка**

Този раздел обяснява как да записвате времена за обиколка, докато гледате състезание. Той също така показва как можете да видите времената за обиколка с EDIFICE Connected след края на състезанието.

Времена за обиколка

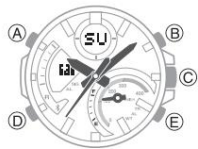
По време на състезание

Измерете времената за обиколка.

1. X Задръжте (D) за поне две секунди.

Това ще накара часовника да влезе в

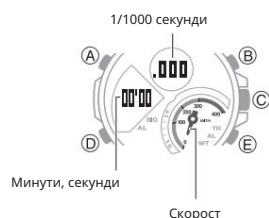
Режим на отчитане на времето.



2. X Натиснете (D) веднъж.

Това ще накара часовника да влезе в

Режим на хронометър.



3. X Използвайте операциите по-долу, за да измерите времената на обиколка.

И
↓
И
↓
И
↓
...
↓
Стоп

Натискането на (E) в края на всяка обиколка ще запише времето за всяка обиколка в паметта на часовника.

- Времената за обиколка се записват в 1/1000-втори единици през първия час от сесия за измерване на изминало време.
- След един час времената се записват в единици от 1/10 секунди.

4. X Натиснете (A), за да нулирате времето на хронометъра до всички нули.

5. X Задръжте (D) за поне две секунди за да се върнете към режима за отчитане на времето.

След състезание

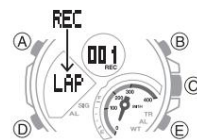
След като състезанието приключи, можете да видите измерените времена за обиколка с EDIFICE Connected. I Изпращане на данни от хронометър към телефон I Проверка на време за обиколка

Преглед на измерените данни Записи

Можете да използвате процедурата по-долу, за да видите записите за време на обиколка.

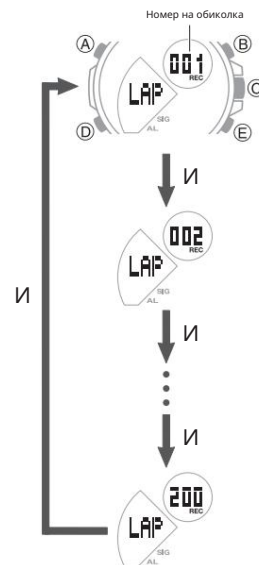
1. Влезте в режим на извикване.

I Навигиране между режимите

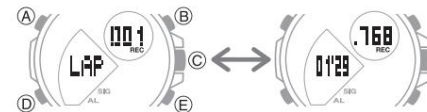


2. Използвайте (E), за да преминете през номерата на обиколките.

- Всяко натискане на (E) преминава последователно през номерата на обиколките от [001] до [200].



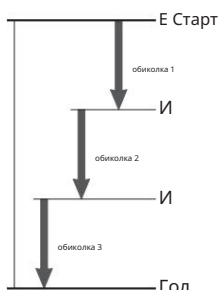
3. Натиснете (A), за да покажете времето за обиколка на текущо показан номер на обиколка.

**Забележка**

- Записите за време на обиколка в паметта на часовника са измервания на време на обиколка, направени по време на една сесия за измерване на изминалото време с хронометър (начало на измерване на времето от всички нули, до момента, в който времето на хронометъра се нулира на всички нули). На записите се присвояват номера в последователността, в която се извършват измерванията на времето за обиколка.

Времена за обиколка

Времето за обиколка е времето, изминало по време на определена обиколка или сегмент. Времената за обиколка се записват вътрешно от часовника. Часовникът показва изминалото време на текущата обиколка.



Забележка

- Времената за обиколка могат да се видят с EDIFICE Свързан след измерване е

пълен. |

[Преглед на данни от хронометъра](#)

Таймер

Таймерът отброява от началния час

посочени от вас. При достигане на края на обратното броене се чува звуков сигнал.

- Звуковият сигнал е заглушен, когато батерията е захранвана ниско.

Приготвам се

Влезте в режим на таймер.

| [Навигиране между режимите](#)



Настройка на началото на обратното броене време

Началният час на обратното броене може да бъде зададен в 1-втори единици до 24 часа.

1. Задръжете (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато цифрите на часа започнат да мигат.



2. Използвайте (B) и (E), за да промените настройката на часовете на таймера.

3. Натиснете (D).

Това кара цифрите на минутите да мигат.



4. Използвайте (B) и (E), за да промените настройката на минутите на таймера.

5. Натиснете (D).

Това кара цифрите за секунди да мигат.



6. Използвайте (B) и (E), за да промените настройката на таймера за секунди.

7. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Използване на таймера



1. Използвайте операциите по-долу, за да извършите операция с таймер.



- Ще прозвучи звуков сигнал за 10 секунди, за да ви уведоми, когато е достигнат края на обратното броене.
- За нулиране на пауза обратно отброяване да начален час, натиснете (A).

2. Натиснете произволен бутон, за да спрете тона.

Аларми и почасово време
Сигнал

Часовникът ще издаде звуков сигнал, когато настъпи час за аларма. Можете да настроите до пет различни аларми.

Сигналят за почасово време кара часовника да бипка на всеки час.

- Звукът на алармата е заглушен в кутиите описани по-долу.

Когато зарядът на батерията е нисък

Когато часовникът е на Ниво 2 пестене на енергия |

[Функция за пестене на енергия](#)

Приготвам се

Влезте в режим на аларма.

| [Навигиране между режимите](#)



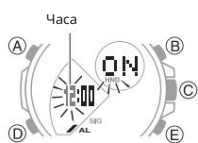
Конфигуриране на настройките на алармата

1. Натиснете (E), за да превъртите през номерата на алармите ([AL1] до [AL5]), докато се покаже номерът на алармата, която искате да конфигурирате.



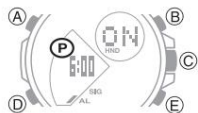
2. Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато цифрите на часа започнат да мигат.



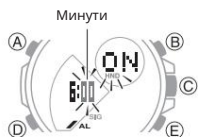
3. Използвайте (B) и (E), за да промените настройката на часа.

- Ако използвате 12-часово отчитане на времето, [P] показва следобед



4. Натиснете (D).

Това кара цифрите на минутите да мигат.



5. Използвайте (B) и (E), за да промените настройката за минути.

6. Натиснете (D).

Това кара вида на алармата да мига.



7. Използвайте (E), за да изберете типа аларма.

[DAILY]: Алармата звучи всеки ден в часа на алармата.

[1TIME]: Алармата звучи само веднъж в часа на алармата.

[SCH]: Алармата звучи на посочения дата.

! [Задаване на аларма по график](#)

8. Натиснете (A) два пъти, за да излезете от екрана за настройка.

9. Задръжте (D) за най-малко две секунди, за да се върнете към режима за отчитане на времето.

Забележка

- Звуков сигнал ще прозвучи за 10 секунди, за да ви уведоми при достигане на аларменото време.
- Можете също да използвате EDIFICE Connected за конфигуриране на настройките за време на алармата.

Задаване на аларма по график

C типа аларма [SCH] (график) можете да посочите годината, месеца и деня, в който искате да звучи аларма.

- Създаване на аларма по график

Има различни вариации на алармата по график и зададената вариация зависи от настройките за година, месец и ден, които конфигурирате.

По-долу са показани три типични конфигурации на настройките, но са възможни и други конфигурации.

A Година, месец, ден, всички посочени Алармата

звучи веднъж в определеното време на определената дата.

B Година, месец, ден частично посочени

- Посочването само на годината ще накара алармата да звучи в определеното време всеки ден от определената година.
- Посочването само на месеца и деня ще доведе до прозвучаване на алармата в определено време на посочената дата всяка година.

Можете също така да създадете аларма по график, като посочите само месеца, само деня, само годината и месеца и само годината и деня.

C Година, месец, ден не са посочени (Дисплей: [---], [---])

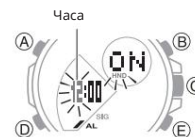
В този случай алармата ще звучи в определеното време всеки ден.

1. Натиснете (E), за да превъртите през номерата на алармите ([AL1] до [AL5]), докато се покаже номерът на алармата, която искате да конфигурирате.



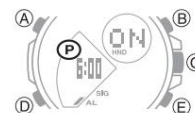
2. Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато цифрите на часа започнат да мигат.



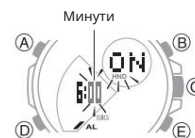
3. Използвайте (B) и (E), за да промените настройката на часа.

- Ако използвате 12-часово отчитане на времето, [P] показва следобед



4. Натиснете (D).

Това кара цифрите на минутите да мигат.



5. Използвайте (B) и (E), за да промените настройката за минути.

6. Натиснете (D).

Това кара вида на алармата да мига.

7. Натиснете (E), за да се покаже [SCH].

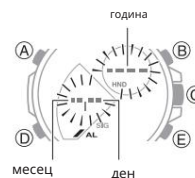


8. Натиснете (A).

Това показва екран за настройка на годината, месеца и деня.

- Използвайте (B) и (E), за да промените текущото избран елемент за настройка.

- Използвайте (D), за да се придвижвате между настройките (година, месец, ден).



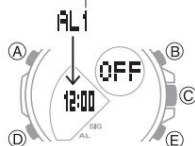
9. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

10. Задръжте (D) за най-малко две секунди, за да се върнете към режима за отчитане на времето.

Активиране/деактивиране на аларма или почасов сигнал

1. Натиснете (E), за да превъртите през номерата на алармите (AL1) до [AL5] и екраните за почасов сигнал ([SIG]), докато се покаже този, който искате да конфигурирате.

Аларма или почасов сигнал за време



2. Натиснете (A), за да включите и изключите показваната аларма или ежечасовия сигнал.

Забележка

- Имайте предвид, че няма да можете да включите аларма по график ([SCH]), чиято дата вече е изтекла.

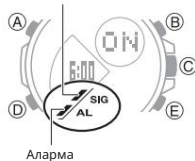
Спиране на аларма

Натискането на произволен бутон, докато звучи звуковият сигнал, го спира.

Определяне на аларма Състояние вкл./изкл

Включването на аларма или почасовия сигнал води до извеждане на съответния индикатор на дисплея.

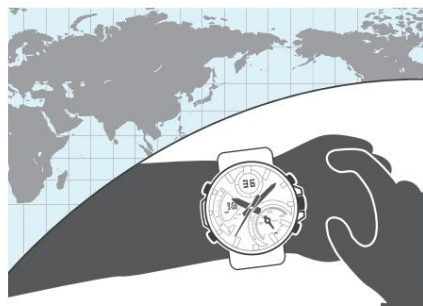
Часов сигнал



Аларма

Световно време

Световното време ви позволява да търсите текущото време във всеки един от 39 града по света и UTC (координирано универсално време).



Забележка

- Градове по световно време, които могат да бъдат избрани само с помощта на EDIFICE Connected не може да бъде избран с помощта на операции за гледане. I

[Конфигуриране на настройките за световно време](#)

Приготвам се

Влезте в режим Световно време.

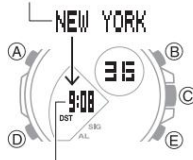
I Навигиране между режимите



Проверка на световното време

Влизането в режим Световно време първоначално ще покаже името на текущо избрания град Световно време, последвано от текущото време в този град.

Град по световно време



Световно време

- За да покажете Световно време град, докато сте в режим Световно време, натиснете (A).

Световно време Градска настройка

Използвайте процедурата в този раздел, за да изберете град за световно време. Ако се намирате в район, който спазва лятното часово време, можете също да активирате или деактивирате лятното часово време.

Забележка

- Първоначалната фабрична настройка за лятно часово време за всички градове е [AUTO]. В много случаи настройката [AUTO] ви позволява да използвате часовника, без да превключвате между лятно и стандартно време.

1. Използвайте (E), за да покажете града, който желаете.



2. За да промените настройката за лятно време, задръжте (A) за около две секунди. Освободете бутона, когато [AUTO] започне да мига.



3. Използвайте (E), за да изберете настройка за лятно време.

Всяко натискане на (E) преминава през наличните настройки в последователността, показана по-долу.

• [АВТОМАТИЧНО]

Часовникът превключва между стандартни време и лятно часово време автоматично. • [ИЗКЛ.]

Часовникът винаги показва стандартно време.

• [ON]

Часовникът винаги показва лятно време.

4. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Забележка

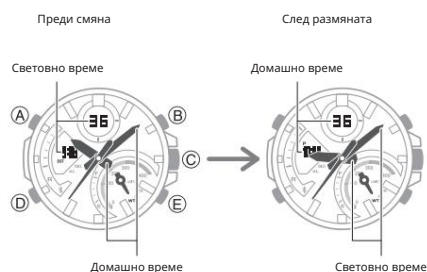
- Докато [UTC] е избрано като град, няма да можете да промените или проверите настройката за лятно време.

- Ако изберете град по световно време с EDIFICE Connected и след това промените в друг град с операция на часовника, информацията за града EDIFICE Connected ще бъде изтрита от часовника.

[I Конфигуриране на настройките за световно време](#)

Размяна на вашето домашно време и световно време

Натиснете (A) и (B) едновременно, за да размените домашното и световното време.



Забележка

- Тази функция е полезна, когато трябва да се преместите в друга часова зона. За подробности как да го използвате, отидете в раздела по-долу. | [Преместване в друга часова зона](#)

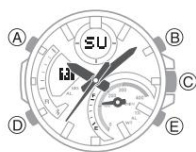
Регулиране на времето Настройки Ръчно

Когато няма комуникация с мобилен телефон, часът и датата могат да се коригират с процедурата по-долу.

Подготовка Влезте

в режима за отчитане на времето. |

[Навигиране между режимите](#)



Задаване на домашен град

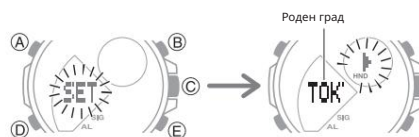
Използвайте процедурата в този раздел, за да изберете град, който да използвате като ваш домашен град. Ако се намирате в район, който спазва лятното часово време, можете също да активирате или деактивирате лятното часово време.

Забележка

- Първоначалната фабрична настройка за лятно часово време за всички градове е [AUTO]. В много случаи настройката [AUTO] ви позволява да използвате часовника, без да превключвате между лятно и стандартно време.

1. Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато текущо избраното име на Home City се появи на дисплея.



2. Използвайте (B) и (E), за да промените Home City.

- За подробности вижте информацията По-долу.

| [Градска маса](#)

3. Натиснете (D).

4. Използвайте (E), за да изберете настройка за лятно време.

Всяко натискане на (E) преминава през наличните настройки в последователността, показана по-долу.

• [АВТОМАТИЧНО]

Часовникът превключва между стандартни време и лятно часово време автоматично.

• [ИЗКЛ.]

Часовникът винаги показва стандартно време.

• [ON]

Часовникът винаги показва лятно време.

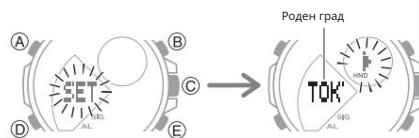


5. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Настройка на час/дата

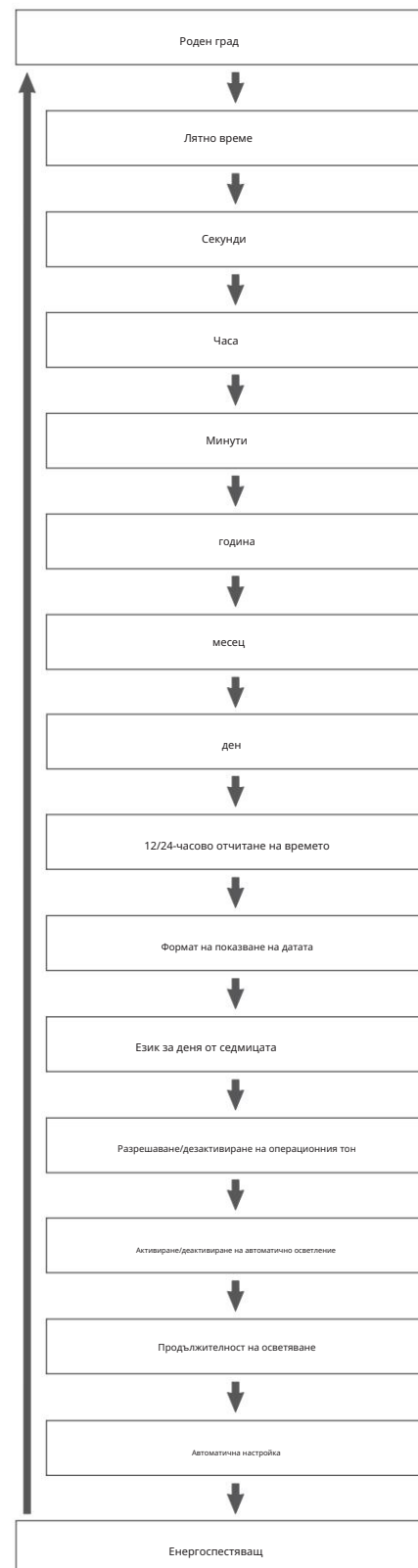
1. Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато текущо избраното име на Home City се появи на дисплея.



2. Продължете да натискате (D), докато не бъде избран елементът от настройката, който искате да промените.

- Всяко натискане на (D) преминава към следващия елемент за настройка в последователността, показана по-долу.



3. Конфигурирайте настройките за дата и час.

- За да нулирате секундите на 00: Натиснете (E). 1 се добавя към минутите, когато текущият брой е между 30 и 59 секунди.
- Използвайте (B) и (E), за да промените другите настройки.

4. Повторете стъпки 2 и 3, за да конфигурирате другите настройки.

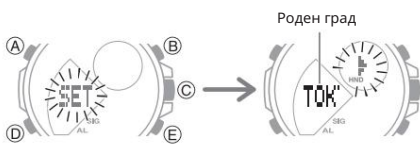
5. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Превключване между 12-часово и 24-часово отчитане на времето

Можете да зададете 12-часов формат или 24-часов формат за показване на часа.

1. Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато текущо избраното име на Home City се появи на дисплея.



2. Натиснете (D) осем пъти.

Това кара [12H] или [24H] да мига на дисплея.

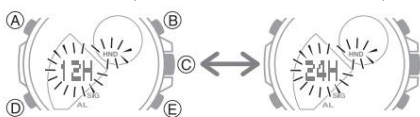


3. Натиснете (E), за да превключвате между настройките

[12H] (12-часово отчитане на времето) или [24H] (24-часово отчитане на времето).

12-часово отчитане на времето

24-часово отчитане на времето

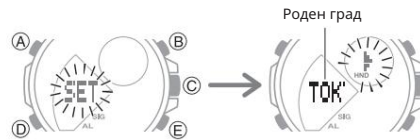


4. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Промяна на дисплея на датата формат

1. Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато текущо избраното име на Home City се появи на дисплея.



2. Натиснете (D) девет пъти.

Това показва екран за избор на формат за показване на датата.



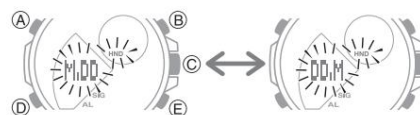
3. Използвайте (E), за да изберете формат за показване на датата.

M: Месец

DD: Ден

Месец, ден

Ден, месец



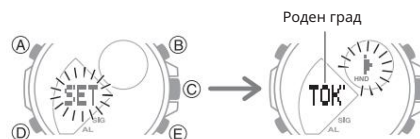
4. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Посочване на Деня на Седмица език

Можете да изберете един от шест езика за показване на деня от седмицата в режима за отчитане на времето.

1. Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато текущо избраното име на Home City се появи на дисплея.



2. Натиснете (D) 10 пъти.

Това кара езиковата настройка да мига.



3. Използвайте (E) и (B), за да изберете език.

[ENG]: английски

[ESP]: испански

[FRA]: френски

[DEU]: Братко

[ITA]: италиански

[RUS]: руски

4. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Светлина

Часовникът има LED светлина, която можете да включите за гледане на тъмно.

Часовникът също има функция за автоматично осветление, която автоматично осветява дисплея, когато часовникът е наклонен за четене на тъмно.

Осветяване на дисплея Ръчно

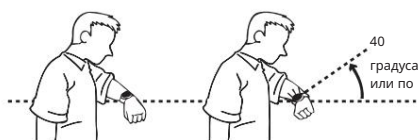
Натискането на (B) включва осветлението.



- Осветлението ще се изключи автоматично, ако алармата започва да звучи.

Автоматична светлина

Ако е активирано автоматично осветление, осветлението на дисплея ще се включва автоматично, когато часовникът е позициониран под ъгъл от 40 градуса или повече, когато е тъмно.



ВАЖНО!

- Автоматичното осветление може да не работи правилно, когато часовникът е под хоризонтален ъгъл от 15 градуса или повече спрямо хоризонталата, както е показано на илюстрацията

По-долу.



- Автоматичното осветление може да работи неволно и да изтощи батерията, ако часовникът е блокиран от светлина от ръкава ви.
- Електростатичният заряд или магнетизмът могат да попречат на правилната работа на автоматичното осветление. Ако това се случи, опитайте да спуснете ръката си и след това отново я наклонете към лицето си.
- Когато местите часовника, може да забележите лек тракащ звук. Това се дължи на работата на превключвателя за автоматично осветление, който определя тока ориентация на часовника. Това не е така показват неизправност.

Забележка

- Автоматичното осветление е деактивирано, когато някой от съществуват условията по-долу.

Аларма, предупреждение за таймер или друг звуков сигнал

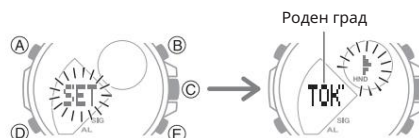
Конфигуриране на автоматично осветление
Настройка

- Влезте в режима за отчитане на времето. I

Навигиране между режимите

- Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато текущо избраното име на Home City се появи на дисплея.



- Натиснете (D) 12 пъти, за да се покаже [AUTO].



- Натиснете (E), за да превключите Автоматично осветление между активиране и деактивиране.

[ON]: Осветлението се включва, когато часовникът е наклонен към циферблата.

[OFF]: Осветлението не се включва, когато часовникът е наклонен към циферблата.

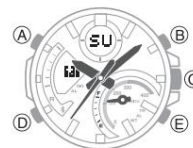
- Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Уточняване на осветлението
Продължителност

Можете да изберете 1,5 секунди или три секунди като продължителност на осветяването.

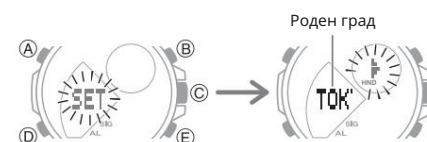
- Влезте в режима за отчитане на времето. I

Навигиране между режимите

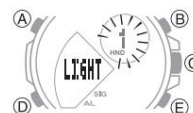


- Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато текущо избраното име на Home City се появи на дисплея.



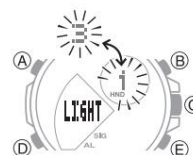
- Натиснете (D) 13 пъти, за да се покаже [СВЕТЛИНА].



- Натиснете (E), за да превключвате между двете настройки за продължителност на осветяване.

[1]: 1,5-секундно осветяване

[3]: 3-секундно осветяване



- Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Подравняване на ръцете Корекция

Силен магнетизъм или въздействие може да доведе до това, че времето, посочено от аналоговите стрелки, се различава от часа на цифровия дисплей. Ако това се случи, коригирайте подравняването на ръцете.

Приготвям се

Влезте в режима за отчитане на времето.

! Навигиране между режимите



Регулиране на подравняването на ръцете

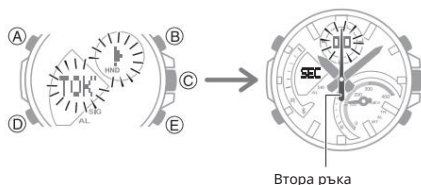
1. Задръжте (A) за около пет секунди.

Освободете бутона, когато [00] започне да мига.

Това позволява регулиране на подравняването на втора ръка.

След две секунди

След пет секунди



Втора ръка

2. Ако секундната стрелка не е на 12 часа, използвайте (B) и (E), за да го подравните.

3. Натиснете (D).

Това позволява регулиране на подравняването на ръцете в режим.



Режим ръка

4. Ако стрелката на режима не е на 12 часа, използвайте (B) и (E), за да го подравните.

5. Натиснете (D).

Това позволява регулиране на часовата и минутната стрелка.



6. Ако часовата и минутната стрелки не са на 12 часа, използвайте (B) и (E), за да ги подравните.

7. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Други настройки

Приготвям се

Влезте в режима за отчитане на времето.

! Навигиране между режимите

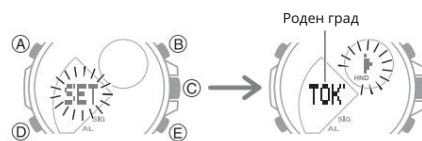


Активиране на бутона Операционен тон

Използвайте процедурата по-долу, за да активирате или деактивирате тона, който звучи, когато натиснете бутон.

1. Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато текущо избраното име на Home City се появи на дисплея.



2. Натиснете (D) 11 пъти.

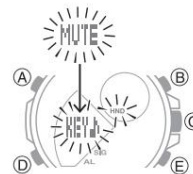
Това кара [KEY] или [MUTE] да мига на дисплея.



3. Използвайте (E), за да изберете [KEY] или [MUTE].

[KEY]: Тонът за работа е активиран.

[MUTE]: Операционният тон е заглушен.



4. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

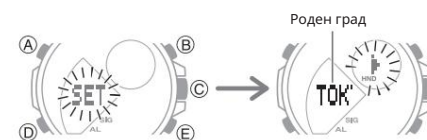
Забележка

- Имайте предвид, че алармата и тоновете на таймера ще останат звук дори когато работният тон е заглушен.

Конфигуриране на енергоспестяване Настройки на функциите

1. Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато текущо избраното име на Home City се появи на дисплея.



2. Натиснете (D) 15 пъти.

Това показва [P.SAVE].



3. Натиснете (E), за да превключвате между настройките активирани (включен) и деактивирани (изключен).

[ON]: Енергоспестяването е активирано.

[OFF]: Икономията на енергия е деактивирана.

4. Натиснете (A), за да излезете от екрана за настройка.

Забележка

- За подробности относно енергоспестяването вижте информацията по-долу.

! Функция за пестене на енергия

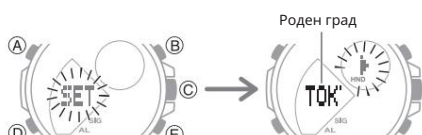
Нулиране на настройките на часовника

Този раздел обяснява как да върнете часовника на настройките по-долу до техните първоначални фабрични настройки.

- Настройки на часовника
- Хронометър
- Таймер
- Аларма

1. Задръжте (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато в момента избраното име на Home City се появява на дисплей.



2. Натиснете (D) два пъти.

Това кара секундите да мигат.



3. Задръжте (B) за поне пет секунди.

Освободете бутона, когато [RESET] спре мига.



Забележка

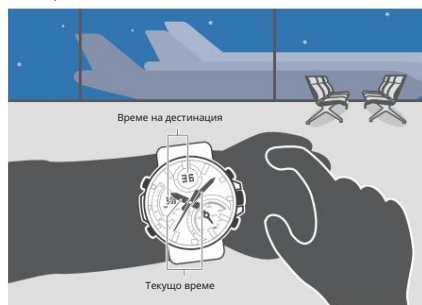
- Нулирането на часовника също ще изтрие информация за сдвояване на часовника с а телефон и ги раздвоете.

Преместване в друго време
Зона

Използвайте процедурата по-долу, за да промените лесно деня и настройките за време на часовника до дестинацията местоположение.

- Преди качване

1. Конфигурирайте световното време към текущото време на вашата дестинация.



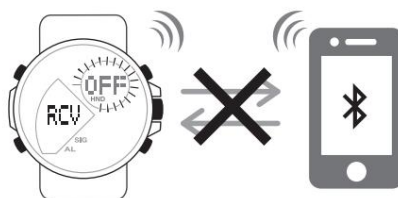
I Използване на EDIFICE Connected to

Конфигуриране на настройки

I Използване на операции за наблюдение за конфигуриране

Настройки

2. Деактивирайте автоматичната настройка на времето.

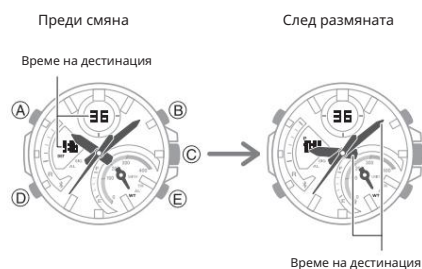


I Използване на часовника в медицинско заведение или

Самолет

- В самолета, преди да пристигне при вас дестинация

1. Разменете началната часова зона с часовата зона на местоназначението.



I Използване на EDIFICE Connected to

Конфигуриране на настройки

I Използване на операции за наблюдение за конфигуриране

Настройки

- След пристигане

1. Активирайте автоматичната настройка на времето.

I Използване на часовника в медицинско заведение или

Самолет

2. Регулирайте настройката за време.

I Задействане на незабавна настройка на времето

Друга информация

Този раздел предоставя неоперативни информация, която също трябва да знаете. Препоръчай на тази информация, както се изисква.

Градска маса

град	Координиран Универсално време	Изместване
УТС	Универсално време	0
ЛОНДОН	Лондон	0
ПАРИЖ	Париж	+1
АТИНА	Атина	+2
ДЖЕДА	Джеда	+3
ТЕХЕРАН	Техеран	+3,5
ДУБАЙ	Дубай	+4
ПРИЕМАНЕ	Приемане	+4,5
КАРАЧИ	Карачи	+5
ДЕЛХИ	Делхи	+5,5
КАТМАНДУ	Катманду	+5,75
ДАКА	Дака	+6
ЯНГОН	Янгон	+6,5
БАНКОК	Банкок	+7
ХОНГ КОНГ	Хонконг	+8
ПХЕНЯН	Пхенян	+8,5
EUCLA	Евкла	+8,75
ТОКИО	Токио	+9
АДЕЛАЙДА	Аделаида	+9,5
СИДНИ	Сидни	+10
ЛОРД ХАУ	Лорд Хау	+10,5
ОСТРОВ	Остров	+11
НУМА	Нумеа	+11
УЕЛИНГТЪН	Уелингтън	+12
ЧАТЪМ	Чатъм	+12,75
ОСТРОВ	острови	+13
НУКУАЛОФА	Нукуалофа	+13
ВХОД	Фортпорт на островите	+14
ОСТРОВ БЕЙКЪР	Остров Бейкър	-12
ПЛАЩАНЕ ПЛАЩАНЕ ПЛАЩАНЕ ПЛАЩАНЕ		-11
ХОНОЛУЛУ	Хонолулу	-10
МАРКИЗКИ	Маркизки острови	-9,5
ОСТРОВИ	острови	-9
КОТВА	Анкоридж	-9
ЛОС АНДЖЕЛИС	Лос Анджелис	-8
ДЕНВЪР	Денвър	-7
ЧИКАГО	Чикаго	-6
НЮ ЙОРК	Ню Йорк	-5
ХАЛИФАКС	Халифакс	-4
СВ. НА ДЖОН	Свети Йоан	-3,5
РИО ДЕ ЖАНЕЙРО	Рио де Жанейро	-3
F. DE NORONHA	Фернандо де Нороня	-2
ПЛАЖ	плаж	-1

• Информацията в горната таблица е актуална от юли 2018 г. •

Часовите зони могат да се променят и UTC

диференциалите могат да станат различни от показаните в таблицата по-горе. Ако това

се случи, свържете часовника с телефон, за да актуализирате часовника с най-новата информация за часовата зона.

Лятно часово време

Когато [AUTO] е избрано за град, който спазва лятно часово време, превключването между стандартно и лятно часово време ще бъде направено

се извършва автоматично във времето, показано в таблицата по-долу.

Забележка

- Начална и крайна дата за лятно часово време
вашето текущо местоположение може да е различно от показаното по-долу. Ако това
се случи, можете да получите нова информация за лятното време за вашия роден град и град за световно време, изпратени до часовника, като свържете часовника с телефон.
Ако часовникът не е свързан с а телефон, можете да промените настройката за лятно часово време ръчно.

име на град	Лятно време Забележки	Лятно време Край
Лондон	01:00, последен неделя през март	02:00, последен неделя в октомври
Париж	02:00, последен неделя през март	03:00, последен неделя в октомври
Атина	03:00, последен неделя през март	04:00, последен неделя в октомври
Техеран	00:00 часа, 22 март	00:00 часа, 22 или 21 септември 21
Сидни, Аделаида	02:00, първи неделя в октомври	03:00, първи Неделя през април
Лорд Хау Остров	02:00, първи неделя в октомври	02:00, първи Неделя през април
Уелингтън	02:00, последен неделя в 02:45	03:00, първи Неделя през април
Чатъм острови	септември, посл неделя в Септември	03:45, първи Неделя през април
Анкъридж	02:00, втора неделя през март	02:00, първа неделя в ноември
The Анджелис	02:00, втора неделя през март	02:00, първа неделя в ноември
Денвър	02:00, втора неделя през март	02:00, първа неделя в ноември
Чикаго	02:00, втора неделя през март	02:00, първа неделя в ноември
Ню Йорк	02:00, втора неделя през март	02:00, първа неделя в ноември
Халифакс	02:00, втора неделя през март	02:00, първа неделя в ноември
Свети Йоан	02:00, втора неделя през март	02:00, първа неделя в ноември
Река на януари	00:00, трети неделя в октомври	00:00, трети неделя в февруари или 00:00 ч. четвърти неделя в февруари

• Информацията в горната таблица е актуална към юли 2018 г.

Поддържани телефони

За информация относно телефони, които могат да се свързват с часовника, посетете уебсайта на CASIO.

https://world.casio.com/os_mobile/wat/

Спецификации

Точност при нормална температура: ±15 секунди
средно на месец, когато не е възможна настройка на времето чрез комуникация с телефон.

Отчитане на времето:

Аналогов

Час, минута (движи се на всеки 10 секунди), секунда

Цифров

час, минута, секунда, месец, ден, ден от седмицата am/pm(P)/24-

часово отчитане на времето Пълен автоматичен календар (2000 до 2099)
Лятно време

Хронометър/извикване на данни:

Мерна единица: 1/1000

секунди (първи час) 1/10 секунди

(след първия час)

Обхват на измерване: 23 часа 59 минути 59,9 секунди

Функции за измерване:

Нормално изминало време; кумулативно време; времена на обиколка; Памет за данни с 200 записа

Таймер:

Единица: 1/10 секунди

Обхват: 24 часа

Единица за настройка на времето: 1 секунда

Диапазон на настройка на времето: 1 секунда до 24 часа

10-секунден звуков сигнал при достигане на края на обратното броене

Аларма :

Аларми за време: 5

Възможност за избор: ДНЕВНО, 1 ПЪТ, ГРАФИК

(ВСЕКИ ДЕН/1 ПЪТ)

Задаване на единици: часове, минути

(ГРАФИК)

Задаване на единици: години, месеци, дни, часове, минути

Продължителност на алармения сигнал: 10 секунди

Почасов сигнал за време: Бипкане на всеки час на часа

Световно време:

39 града (39 часови зони) и координиран

Универсално време (UTC)

Лятно време

Начало Смяна на времето

Мобилна връзка:

Автоматична корекция на времето

Настройката на времето се регулира автоматично в предварително зададено време.

Корекция на времето с едно докосване

Ръчно свързване и настройка на времето

Търсач на телефон

Работата на часовника издава предупредителния звук на мобилния телефон.

Световно време

Избор от повече от 300 града по световно време

Смяна на домашно/световно време Хронометър

Прехвърляне на данни 200

записа на време за обиколка (дата и час, време за обиколка, номер на обиколка)

Автоматично превключване на лятно

часово време Автоматично превключване между стандартно и лятно часово време.

Настройки на

таймера Настройки

на алармата Корекция на

подравняването на ръцете Операция Тон

активиране/деактивиране Спецификации за комуникация на данни Bluetooth®

Честотна лента: 2400MHz до 2480MHz Максимално предаване: 0 dBm (1 mW)

Обхват на комуникация: До 2 метра (зависи от средата)

Други:

ДВОЙНА LED светлина с висока яркост, настройка на продължителността на осветяване, Пълна автоматична светлина, Пестене на енергия, Индикатор за заряд на батерията, тон за работа вкл./изкл., Превключване на ръката

Захранване :

Соларен панел и една акумулаторна батерия

Време за работа на батерията: Приблизително 6 месеца

Условия:

Автоматична корекция на времето: 4 пъти/

ден Аларма: Веднъж (10 секунди)/ден

Осветяване: Веднъж (1,5 секунди)/ден Икономия

на енергия: 6 часа/ден

Спецификациите подлежат на промяна без предизвестие.

Предпазни мерки за мобилна връзка

• Правни предпазни мерки

• Този часовник е в съответствие или е получил одобрение съгласно законите за радиото на различни страни и географски области. Използване на този часовник в район, където не го прави

спазва или не е получил одобрение съгласно приложимите закони за радиото може да бъде криминално престъпление. За подробности посетете уебсайта на CASIO.

<https://world.casio.com/ce/BLE/>

• Използването на този часовник вътре в самолета е ограничени съгласно законите за авиацията на всяка от тях държава. Не забравяйте да следвате инструкциите на персонала на авиокомпанията.

• Предпазни мерки при използване на Mobile Link • Когато използвате този часовник в комбинация с телефон, дръжте часовника и телефона близо един до друг. Като насока се препоръчва обхват от два метра, но местната среда (стени, мебели и т.н.), структурата на сградата и други фактори може да изискват много по-близък обхват.

• Този часовник може да бъде повлиян от други устройства (електрически устройства, аудио-визуално оборудване, офис оборудване и др.) По-специално, той може да бъде повлиян от работа на микровълнова фурна. Часовникът може да не успее да комуникира нормално с телефона, ако наблизо работи микровълнова фурна.

Обратно, този часовник може да причини шум в радиоприемането и видеоизображението на телевизора.

• Bluetooth на този часовник използва същото честотна лента (2,4 GHz) като безжични LAN устройства и използването на такива устройства в непосредствена близост до този часовник може да доведе до радиосмущения, по-ниски скорости на комуникация и шум за часовника и безжичното LAN устройство или дори прекъсване на комуникацията.

• Спиране на излъчването на радиовълни чрез това Гледам

Часовникът излъчва радиовълни винаги, когато стрелката за секунди сочи към [R] или е.

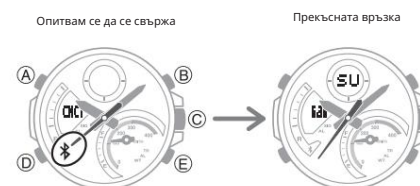
В допълнение, часовникът също така свързва телефона автоматично четири пъти на ден, за да коригира настройката за часа.

Когато сте в болница, в самолет или в друга област, където не се използват радиовълни

позволено, използвайте операцията по-долу, за да спрете генерирането на

радиовълни. • Спиране на генерирането на

радиовълни Натиснете произволен бутон, за да прекратите Bluetooth Връзка.



• Деактивиране на автоматичната настройка на времето Конфигурирайте настройките на EDIFICE Connected, за да деактивирате настройката на времето между

часовника и телефона. | Използване на часовника в медицинско заведение или самолет

Авторски права и регистрирани

Авторски права

• Думата и логото Bluetooth® са регистрирани търговски марки, собственост на Bluetooth SIG, Inc. и всяко използване на тези марки от CASIO Computer Co., Ltd. е по лиценз.

• iPhone и App Store са търговски марки на Apple Inc. в Съединените щати и други страни.

• iOS е търговска марка или регистрирана търговска марка на Cisco Systems, Inc.

• GALAXY е регистрирана търговска марка на Samsung Electronics Co., Ltd.

• Android и Google PlayTM са търговски марки или регистрирани търговски марки на Google LLC.

• Други имена на компании и имена на продукти, използвани тук, са търговски марки или регистрирани търговски марки на съответните им компании.

Отстраняване на неизправности

Не мога да сдвоя часовника с телефон.

Q1 Никога не съм успявал да установя връзка (сдвояване) между часовника и телефона.

Използвате ли поддържан модел телефон?

Проверете дали моделът на телефона и неговата операционна система се поддържат от часовника.

За информация относно поддържаните модели телефони посетете уебсайта на CASIO.

https://world.casio.com/os_mobile/wat/

Инсталирахте ли EDIFICE Connected на телефона си?

EDIFICE Connected трябва да бъде инсталиран на телефона си, за да се свържете с часовника.

! А Инсталирайте необходимото приложение на телефона си.

Настройките за Bluetooth на вашия телефон правилно ли са конфигурирани?

Конфигурирайте Bluetooth настройките на телефона. За подробности относно процедурите за настройка вижте документацията на вашия телефон.

Потребители на iPhone

- „Настройки“ n „Bluetooth“ n Вкл

- „Настройки“ n „Поверителност“ n „Bluetooth“ n „EDIFICE Connected“ n Вкл.

Потребители на Android

- Активирайте Bluetooth.

Освен горното.

Някои телефони трябва да имат деактивиран BT Smart, за да използват EDIFICE Connected. За подробности относно процедурите за настройка, вижте документацията на вашия телефон.

На началния екран докоснете: „Меню“ n „Настройки“ n „Bluetooth“ n „Меню“ n „Настройки на BT Smart“ n „Деактивиране“.

Не мога да свържа отново часовника и телефон.

Q1 Часовникът няма да се свърже отново с телефона, след като връзката им бъде прекъсната.

Работи ли EDIFICE Connected?

Часовникът не може да се свърже отново с телефона, освен ако EDIFICE Connected не работи на телефона. На началния екран на телефона докоснете иконата „EDIFICE Connected“. След това на часовника задръжте (C) за поне 1,5 секунди.



Опитайте ли да изключите телефона си и след това да го включите отново?

Изключете телефона и го включете отново, след което докоснете иконата „EDIFICE Connected“. След това на часовника задръжте (C) за поне 1,5 секунди.



Q2 Не мога да се свържа, докато телефонът ми е в самолетен режим.

Връзката с часовника не е възможна, докато телефонът е в самолетен режим. След като излезете от самолетния режим на телефона, отидете на неговия начален екран и докоснете иконата „EDIFICE Connected“. След това на часовника задръжте (C) за поне 1,5 секунди.



Q3 Смених Bluetooth на телефона

от активен на деактивиран и сега вече не мога да се свържа.

На телефона активирайте отново Bluetooth и след това отидете на началния екран и докоснете иконата „EDIFICE Connected“. След това на часовника задръжте (C) за поне 1,5 секунди.



Q4 Не мога да се свържа след изключване на телефона.

Включете телефона и докоснете иконата „EDIFICE Connected“. След това на часовника задръжте (C) за поне 1,5 секунди.



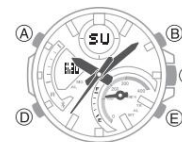
Връзка телефон-часовник

Q1 Не мога да установя връзка между телефона и часовника.

Опитайте ли да изключите телефона си и след това да го включите отново?

Изключете телефона и го включете отново, след което докоснете иконата „EDIFICE Connected“.

След това на часовника задръжте (C) за поне 1,5 секунди.



Часовникът сдвоен ли е отново с телефона?

След като изтриете информацията за сдвояване от EDIFICE Connected, сдвоете ги отново. !

[Раздвояване](#)

Ако не можете да установите връзка...

Използвайте процедурата по-долу, за да изтриете информацията за сдвояване от часовника и след това сдвоете отново часовника и телефона.

A Задръжте (D) за поне две

секунди, за да влезете в режима за отчитане на времето.

B Задръжте натиснат (A) за около две секунди.

Освободете бутона, когато текущо избраното име на Home City се появява на дисплея.

C Натиснете (D) два пъти, така че секундите да мигат.

D Задръжте (B) за поне две секунди. Освободете бутона, когато [CLR] спира да мига. Това изтрива информацията за сдвояване от часовника и се връща към дисплея за отчитане на времето.

Промяна към различен Модел на телефона

Q1 Свързване на текущия часовник към друг телефон.

Сдвоете часовника с телефона. | Ако

[закупите друг телефон](#)

Автоматична настройка на времето от Bluetooth връзка (Време корекция)

Q1 Кога часовникът настройва времето си?

Часовникът ще се свърже с телефона и ще извърши автоматична настройка на времето около 00:30 ч., 6:30 ч., 12:30 ч. и 18:30 ч. Връзката автоматично се прекъсва след приключване на автоматичната настройка на времето.

Q2 Автоматичното регулиране на времето не е така изпълнено в определено време.

Дали автоматичната настройка на времето не
се извършва според нормалния график?

Обърнете внимание, че автоматичното регулиране на времето не се извършва в продължение на 24 часа след смяната на домашното време и световното време или след като настройката на часа е коригирана ръчно на часовника. Автоматичното регулиране на времето ще се възобнови 24 часа след някое от горните се извършват операции.

Извършва ли се операция на хронометър или таймер?

Автоматичното регулиране на времето няма да започне в планираните часове, ако е в ход операция на хронометър или таймер. Спрете работата на хронометъра или таймера. | [Хронометър](#)
| [Таймер](#)

Активирана ли е автоматичната настройка на времето?

Автоматичното регулиране на времето няма да се извърши в планираните часове, освен ако не е активирано. Активирайте автоматично време корекция. |

[Използване на часовника в медицинско заведение или самолет](#)

Q3 Часовникът не се свързва с телефон и не настройва времето си, когато натисна (C).

Часовникът няма да коригира времето си, ако натиснете (C), докато тече операция на хронометър или таймер. Спрете хронометъра или таймера и след това натиснете (C) отново.

Q4 Времето не се показва правилно.

Настройката за време на телефона може да е неправилна, защото не може да се свърже с него мрежа поради това, че е извън обхват и т.н. Ако това се случи, свържете телефона към неговата мрежа и след това коригирайте настройката на часа.

Аларми

Q1 Алармата не звучи.

Заредена ли е батерията на часовника?

Дръжте часовника изложен на светлина, докато се презареди достатъчно. |

[Слънчево зареждане](#)

Алармата активирана ли е?

Активирайте алармата.

| [Активиране/деактивиране на аларма или Часов сигнал](#)